

codex alimentarius commission



FOOD AND AGRICULTURE
ORGANIZATION
OF THE UNITED NATIONS

WORLD
HEALTH
ORGANIZATION



JOINT OFFICE: Viale delle Terme di Caracalla 00100 ROME Tel: 39 06 57051 www.codexalimentarius.net Email: codex@fao.org Facsimile: 39 06 5705 4593

Agenda Item 6

CX/LAC 06/15/6
November 2006

ORIGINAL LANGUAGE
(English/Spanish)

**JOINT FAO/WHO FOOD STANDARDS PROGRAMME
FAO/WHO COORDINATING COMMITTEE FOR
LATIN AMERICA AND THE CARIBBEAN**

**15th Session,
Mar del Plata, Argentina, 13 - 17 November 2006**

**INFORMATION ON USE OF CODEX STANDARDS AT NATIONAL AND REGIONAL LEVEL
(CL 2006/33-LAC, PART B)**

Comments from Bolivia, Costa Rica, Dominica, Grenada and Panama

BOLIVIA

(a) La utilización de las normas y textos afines del Codex a nivel nacional y regional

El Instituto Boliviano de Normalización y Calidad - IBNORCA como entidad encargada de la elaboración de Normas Bolivianas, tiene en este momento aprobadas más de 700 Normas Bolivianas de **carácter voluntario** en el Sector de Alimentos, en los que se incluyen normas de requisitos de productos, normas de métodos de ensayo, normas de etiquetado, códigos de prácticas para garantizar la producción de alimentos inocuos y de calidad.

Para la elaboración de las normas voluntarias, IBNORCA toma de referencia la normativa CODEX vigente, las mismas que pueden o no ser adoptadas en su totalidad.

Estas normas de carácter voluntario sirven para la elaboración de la reglamentación técnica por las autoridades correspondientes.

(b) La no utilización de las normas y textos afines del Codex a nivel nacional y regional y las razones cuando corresponda

La Norma del Codex al ser de carácter voluntaria, sirve de base para la elaboración de la norma nacional, que de acuerdo a su importancia se la convierte en norma obligatoria, por las instancias correspondientes (SENASAG)

(c) Las dificultades que se han experimentado en la utilización o aplicación de las normas y textos afines del Codex a nivel nacional y regional

Al ser voluntarias las Normas no tienen la fuerza de Ley y esto hace que los usuarios no comprendan la importancia de preservar la salud de las personas.

(d) La importancia de las normas y textos afines del Codex como base para la armonización de las legislaciones y reglamentaciones, incluida dentro de la perspectiva de la integración económica

En Bolivia la elaboración de la reglamentación se basa en Normas Bolivianas, que a través de una resolución o Decreto Supremo se vuelven de obligatorio cumplimiento.

Ese es el caso de la norma NB 314001 “Etiquetado de alimentos preenvasados”, norma que ha sido elaborada tomando de referencia los lineamientos del la norma CODEX-STAN 1. Esta norma a través del Decreto Supremo 26510 se convierte en una norma obligatoria para todo producto alimenticio que se produzca o comercialice en el territorio Boliviano.

(e) Cualquier otra cuestión sanitaria y/o problema en el comercio relacionada con la normalización a nivel nacional o regional

El SENASAG ha establecido reglamentación y procedimientos para la autorización del funcionamiento de las empresas del rubro alimenticio, Procesadores, Mataderos, Importadores, Exportadores; basado en las Buenas Practicas de Manufactura del Codex Alimentarius. Este hecho convierte a las BPMs en el nivel adecuado de protección de Bolivia en materia de inocuidad alimentaria.

Por lo tanto, es de exigencia obligatoria que cualquier alimento que desee ser introducido a Bolivia, debe contar, entre otros requisitos, con un certificado sanitario de exportación del país de origen que debe indicar que la empresa donde se procesó el alimento cuenta con Buenas Practicas de Manufactura (BMP), tiene implementados los Procesos Estandarizados de Limpieza y Desinfección (SSOPS) y el Plan de Control de Plagas, conforme las directrices del comité del Codex Alimentarius, o en base a la normativa emitida por el SENASAG (Resolución Administrativa SENASAG 121/2002)

COSTA RICA

(a) La utilización de las normas y textos afines del Codex a nivel nacional y regional

A nivel nacional en materia de alimentos las normas del Codex Alimentarius representan la base para la implementación o modificación de Reglamentos Técnicos. En el campo regional, Costa Rica fomenta el uso de las normas Codex en las negociaciones del Unión aduanera Centroamericana.

(b) La no utilización de las normas y textos afines del Codex a nivel nacional y regional y las razones cuando corresponda

Cuando se trata de reglamentar especificaciones para productos nacionales (productos agrícolas), Costa Rica se basa en estudios e investigaciones de campo considerando las características propias del país. Es este caso, estos reglamentos aún no han sido homologados a nivel regional.

(c) Las dificultades que se han experimentado en la utilización o aplicación de las normas y textos afines del Codex a nivel nacional y regional

Básicamente la falta de recursos presupuestarios a nivel de Gobierno imposibilitan la armonización o adopción de las normas Codex y en otros casos, algunas normas no son adaptables a nuestro medio. También vale mencionar, que la falta de recursos en tecnología dificulta llevar a cabo análisis para que las instituciones públicas puedan realizar las recomendaciones planteadas en algunas normas.

(d) La importancia de las normas y textos afines del Codex como base para la armonización de las legislaciones y reglamentaciones, incluida dentro de la perspectiva de la integración económico

Costa Rica ha impulsado algunos temas de interés para nuestro país que han sido adoptadas como normas Codex, lo que ha favorecido un mejor posicionamiento en los mercados internacionales como base para nuestro desarrollo económico.

(e) cualquier otra cuestión sanitaria y/o problema en el comercio relacionada con la normalización a nivel nacional o regional.

Costa Rica mantiene niveles adecuados de sanidad e inocuidad de alimentos sin embargo hace falta reforzar y consolidar esta medidas. A nivel regional existen diferencias sustantivas para lograr reconocimientos equivalentes de protección sobre productos alimenticios.

DOMINICA

9. Governments and international organizations are invited to provide information on:

(a) Use of Codex standards and related texts at the national and regional level: Dominica is in the process of harmonizing its national food standards with that of Codex where applicable. The adoption and harmonization of regional food standards like those of the CARICOM Regional Organization for Standards and Quality (CROSQ) is also given precedence.

(b) Non-use of Codex standards and related texts at the national and regional level, with reasons where applicable;

(c) Difficulties they have experienced in the use or application of Codex standards and related texts at the national and regional level:

Most of the difficulties that have been encountered in the use or application of Codex standards can be summarized as follows:

- Fragmented legislations giving jurisdiction to authority.
- Unclear role of food regulatory bodies with limited legislations
- Limited participation by consumers due to lack of knowledge, education and awareness as well as the mere fact that they are unaware of the significance of their role in the food safety system and of the importance of food standards to trade. This makes it difficult for consumers and other relevant stakeholders to be motivated and committed in the harmonization of codex standards.
- Limited knowledge of stakeholders and NCC members in the form of commenting on these documents.
- The relevance and importance of harmonizing National food standards with that of Codex and its implications with trade is not clearly understood by the policy makers and politicians.
- Limited capacity in the areas of risk assessment/analysis, risk management and risk communication.

(d) Relevance of Codex standards and related texts as a basis for harmonization of legislations and regulations, including in the perspective of economic integration;

The Bureau recognizes the urgent need for reviewing Dominica fragmented legislations as it relates to Food and harmonizing existing standards with those of Codex. In so doing a Technical Cooperation Project Proposal has been forwarded to the Food and Agriculture Organization (FAO) for strengthening the NCC and the NCCP in Dominica, St. Vincent and the Grenadines, St. Kitts and Nevis and Grenada to facilitate effective participation and co-ordination in the area of quality control and food standards harmonization and the effective participation of the member states in Codex work. The project focuses on the education of the politicians at the highest level to raise awareness and emphasize the importance of food safety and provide a seminar for food safety policy maker, the education of the NCC, NCCP as well as embarking on a vibrant public awareness campaign nationally on the importance of Codex activities. The other relevant aspect of the project proposal includes the training of food inspectors and laboratory personnel as well as the training of expert trainers sub regionally (work of codex and its documentation process, HAAP and the implications of ISO 220, Risk analysis, communication, etc) who will in turn train persons at a national level which will be monitored throughout the projects life. The projects aim to restructure or initiate in some cases the establishment of a National Codex Committee and the reinforcement of the Codex Contact Points

The Government of Dominica recognizes Codex recommendations are important for determining and refining policies and programmes under its national food control system.

(e) Any other health and/or trade problems related to standardization at the national or regional level.

GRENADA

9.

a). Codex standards are used as the need arises. Our resource center has a number of Codex standards. These standards are mainly used by the Ministry of Health to create awareness among food vendors. Sometimes other business persons in the food industry also use these codex standards.

Codex standards are well accepted at the national level.

PANAMA/PANAMÁ

El Ministerio de Salud a través del Departamento de Protección de Alimentos apoya su actividad sanitaria en las normativas nacionales Normas, Guías y Reglamentos Técnicos emitidos por el Organismo Nacional de Normalización y la Normativa Codex a través del Decreto 1195 de 3 de diciembre de 1992.

Todas las actuaciones de la Dirección Nacional de Salud Vegetal del Ministerio de Desarrollo Agropecuario, en lo relacionado a nuestras exportaciones y programas de vigilancia, registros, programas de residuos de plaguicidas en frutas y vegetales se realizan en estricto apego a las normas y textos afines del Codex. De igual manera, nuestro país es parte contratante de las normas internacionales en materia fitosanitaria que son regidas por la Convención Internacional de Protección Fitosanitaria (CIPF).

En vista de los Tratados de Libre Comercio que se están firmando con países vecinos es imperativo que las Normas Codex nos sirvan de referencia para la elaboración de parámetros regionales, a fin que el intercambio de productos alimenticios se de con la transparencia, equidad e inocuidad que merecen nuestros consumidores.